

Voici les **liens INTERNET** vers les chapitres du « *Fils de l'inconnu* », récit de la première Croisade et, donc, roman historique moyenâgeux (traduction française en 1879-1880 par Georges LA GARDE d'après *Het geheim van den monnik*: *historisch-romantisch verhaal uit den Eersten Kruistocht*; réédition de 1912, Nijmegen, Malmberg ; 218 pages) par J. A. **VESTERS** (1844-1881). L'éditeur belge a choisi de l'illustrer avec des chefs-d'oeuvre de Gustave Doré *.

Vous trouverez le chapitre **I** (« *Le départ* » (< « *Het vertrek* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 3-6 du N°1 (10^{ème} année, 8 novembre 1879) de *L'Illustration européenne* au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791108.pdf>

N.B. : Une note, « *Propriété de l'éditeur* », figure en page 3.

Vous trouverez le chapitre **II** (« *La trahison* » (< « *Het verraad* ») + le chapitre **III** (« *De Nicée à Séleucie* » (< « *Van Nicea tot Seleucië* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 10-11 du N°2 (10^{ème} année, 15 novembre 1879) de *L'Illustration européenne* au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791115.pdf>

Vous trouverez le chapitre **III** (« *De Nicée à Séleucie* », suite, (< « *Van Nicea tot Seleucië* »)

du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 19-22 du N°3 (10^{ème} année, 22 novembre 1879) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791122.pdf>

Vous trouverez le chapitre **IV** (« *Onno le corsaire* » (< « *De zeeroover* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 26-27 du N°4 (10^{ème} année, 29 novembre 1879) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791129.pdf>

Vous trouverez le chapitre **V** (« *Le combat naval* » (< « *Het zeegevecht* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 35-38 du N°5 (10^{ème} année, 6 décembre 1879) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791206.pdf>

Vous trouverez le chapitre **VI** (« *La rencontre* » (< « *Het wederzien* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 42-43 du N°6 (10^{ème} année, 13 décembre 1879) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791213.pdf>

Vous trouverez le chapitre **VII** (« *Dans le mont Taurus* » (< « *In het Taurus gebergte* ») du « *Fils*

de *l'inconnu* » aux pages 51-54 du N°7 (10^{ème} année, 20 décembre 1879) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791220.pdf>

Vous trouverez le chapitre **VIII** (« *A Antioche* » (< « *Antiochië* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 58-59 du N°8 (10^{ème} année, 27 décembre 1879) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018791227.pdf>

Vous trouverez le chapitre **IX** (« *Une heureuse découverte* » (< « *De Heilige Lans* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 66-67 du N°9 (10^{ème} année, 3 janvier 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018800103.pdf>

Vous trouverez le chapitre **X** (« *Les deux champions* » (< « *De kampioenen* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 74-75 du N°10 (10^{ème} année, 10 janvier 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATIO%20EUROPEENNE%2018800110.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XI** (« *Le tentateur* » (< « *Christen en Muzelman* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 82-83 du N°11 (10^{ème} année, 17 janvier

1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800117.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XII** (« *L'évasion* » (< « *De vlucht* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 90-91 du N°12 (10^{ème} année, 24 janvier 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800124.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XIII** (« *La course errante* » (< « *De zwerftocht* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 99-102 du N°13 (10^{ème} année, 31 janvier 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800131.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XIV** (« *Dans le palais de l'émir* » (< « *In het paleis van den emir* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 106-107 du N°14 (10^{ème} année, 7 février 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800207.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XV** (« *Devant Jérusalem* » < « *Vóór Jerusalem* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 115-118 du N°15 (10^{ème} année, 14 février 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

année, 14 février 1880) de **L'illustration européenne** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800214.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XVI** (« A Jérusalem » < « Binnen Jerusalem ») du « Fils de l'inconnu » aux pages 122-123 du N°16 (10^{ème} année, 21 février 1880) de **L'illustration européenne** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800221.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XVII** (« Les trois prisonniers de l'émir » (< « Op de muren van Jerusalem van den emir ») du « Fils de l'inconnu » aux pages 131-134 du N°17 (10^{ème} année, 28 février 1880) de **L'illustration européenne** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800228.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XVIII** (« La conversion d'Armide » (< « De bekeering ») du « Fils de l'inconnu » aux pages 138-139 du N°18 (10^{ème} année, 6 mars 1880) de **L'illustration européenne** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800306.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XIX** (« L'assaut » (< « De bestorming ») du « Fils de l'inconnu » aux

pages 146-147 du N°19 (10^{ème} année, 13 mars 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800313.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XX** (« *Le secret* » < « *Het geheim* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 155-158 du N°20 (10^{ème} année, 20 mars 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800320.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XX** (« *Le secret* », suite, < « *Het geheim* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 162-163 du N°21 (10^{ème} année, 27 mars 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800327.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XXI** (« *La réunion* » (< « *De hereeniging* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 171-174 du N°22 (10^{ème} année, 3 avril 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800403.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XXI** (« *La réunion* », suite, < « *De hereeniging* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 178-179 du N°23 (10^{ème} année, 10 avril 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

année, 10 avril 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800410.pdf>

Vous trouverez le chapitre **XXII** (« *Ascalon* » < « *Besluit* ») + chapitre **XXIII** (« *En Frise* » < « *Besluit* ») du « *Fils de l'inconnu* » aux pages 186-190 du N°24 (10^{ème} année, 17 avril 1880) de ***L'illustration européenne*** au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%2018800417.pdf>

La version originelle néerlandophone (peut-être illustrée), ***De erfgename van Duivenvoorde***, a logiquement dû paraître avant 1879, probablement dans l'hebdomadaire ***Katholieke Illustratie*** (1867-) :

<https://www.kb.nl/themas/tijdschriften/katholieke-illustratie>

MALMBERG'S
ROMAN-BIBLIOTHEEK

HET GEHEIM VAN DEN MONNIK

Historisch-romantisch verhaal uit den
Eersten Kruistocht

DOOR

J. A. VESTERS.



L. C. G. MALMBERG, UITGEVER. — NIJMEGEN. — 1912.

Vous trouverez des éléments biographiques relatifs à l'auteur via :

https://nl.wikipedia.org/wiki/J.A._Vesters



Découvrez aussi un autre roman historique de J. A. **VESTERS** (1844-1881) se déroulant au Moyen Age, « *L'héritière de Duivenvoorde* », avec ses superbes gravures :

<https://www.idesetautres.be/upload/VESTERS%20HERITIERE%20DUIVENVOORDE%20ILLUSTRATION%20EUROPEENNE%201879%20LIENS%20INTERNET.pdf>

© 2019, Bernard GOORDEN

Pour Gustave Doré *, jetez un coup d'oeil à

GOORDEN, Bernard ; « 57 illustrations de Gustave Doré (1832-1883) / **Afbeeldingen van Gustave Doré (1832-1883)** dans / in **Godfried van Bouillon en de kruistochten (1902) de / van Lode OPDEBEEK** (1869-1930), écrivain / **schrijver** (sous le pseudonyme de / **onder schuilnaam van** Lodewijk van Laeken) et éditeur / **en uitgever** ».

L'éditeur Lode OPDEBEEK a utilisé 57 des 100 illustrations de Gustave Doré de / De uitgever Lode OPDEBEEK heeft 57 van de 100 afbeeldingen van Gustave Doré uit ***Histoire des croisades*** pour / voor Lode OPDEBEEK écrivain / schrijver in ***Godfried van Bouillon en de kruistochten*** (1902).

Découvrez lesquelles / Ontdek welke :

<http://www.idesetautres.be/upload/Gustave%20DORE%20ILLUSTRATIONS%20CROISADES%20GODFRIED%20BOUILLON%20KRUISTOCHTEN%20LODE%20OPDEBEEK%201902%20BGOORDEN.pdf>

BIBLIOGRAPHIE / BIBLIOGRAFIE.

MICHAUD (Joseph-François) ; ***Histoire des croisades*** (illustrée de 100 grandes compositions par **Gustave Doré** ; gravées par Bellenger, Doms, Gusman, Jonnard, Pannemaker, Pisan, Quesnel) ; Paris, Furne, Jouvet et Cie, éditeurs ; édition 1877 (2 tomes), 424 + 376 pages:

<http://gallica.bnf.fr/ark:/12148/bpt6k1047046f/f9.image>

Nos remerciements à la Bibliothèque Nationale de France.